

YHTEISÖJEN TUOMIOISTUIMEN TUOMIO,

(neljäs jaosto)

16 päivänä joulukuuta 2004,

asiassa C-24/03: Italian tasavalta vastaan Euroopan yhteisöjen komissio ⁽¹⁾**(EMOTR — Komission päätöksen 2002/881/EY osittainen kumoaminen — Rahoitusta koskevat korjaukset — Hedelmiä, vihanneksia ja viljan julkista varastointia koskeva ala)**

(2005/C 45/08)

(Oikeudenkäyntikieli: italia)

Asiassa C-24/03, jossa on kyse EY 230 artiklaan perustuvasta kumoamiskanteesta, joka on nostettu 15.1.2003, Italian tasavalta (asiamiehenään: M. Fiorilli) vastaan Euroopan yhteisöjen komissio (asiamiehinään: C. Cattabriga ja L. Visaggio), yhteisöjen tuomioistuin (neljäs jaosto), toimien kokoonpanossa: jaoston puheenjohtaja K. Lenaerts sekä tuomarit J. N. Cunha Rodrigues ja K. Schiemann (esittelevä tuomari), julkisasiamies: L. A. Geelhoed, kirjaaja: R. Grass, on antanut 16.12.2004 tuomion, jonka tuomiolauselma on seuraava:

1. Kanne hylätään.

2. Italian tasavalta veloitetaan korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

⁽¹⁾ EUVL C 70, 22.3.2003.

YHTEISÖJEN TUOMIOISTUIMEN TUOMIO,

(toinen jaosto)

9 päivänä joulukuuta 2004,

asiassa C-36/03 (High Court of Justice (England & Wales), Queen's Bench Divisionin (Administrative Court) esittämä ennakkoratkaisupyyntö): The Queen, Approved Prescription Services Ltd:n hakemuksesta vastaan Licensing Authority ⁽¹⁾**(Lääkkeet — Markkinoille saattamista koskeva lupa — Olenaisilta osiltaan samanlaisiin tuotteisiin liittyvät menettelyt)**

(2005/C 45/09)

(Oikeudenkäyntikieli: englanti)

Asiassa C-36/03, jossa on kyse EY 234 artiklaan perustuvasta ennakkoratkaisupyyntöstä, jonka High Court of Justice (England & Wales), Queen's Bench Division (Administrative Court) (Yhdistynyt kuningaskunta) on esittänyt 23.12.2002 tekemällään päätöksellä, joka on saapunut yhteisöjen tuomiois-

tuimeen 3.2.2003, saadakseen ennakkoratkaisun asiassa The Queen, Approved Prescription Services Ltd:n hakemuksesta, vastaan Licensing Authority, edustajanaan Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency, Eli Lilly & Co. Ltd:n osallistuessa käsittelyyn, yhteisöjen tuomioistuin (toinen jaosto), toimien kokoonpanossa: jaoston puheenjohtaja C. W. A. Timmermans sekä tuomarit C. Gulmann (esittelijä), J.-P. Puissochet, N. Colneric ja J. N. Cunha Rodrigues, julkisasiamies: F. G. Jacobs, kirjaaja: johtava hallintovirkamies M. Múgica Arzamendi, on antanut 9.12.2004 tuomion, jonka tuomiolauselma on seuraava:

Tuotteen C markkinoille saattamista koskeva lupahakemus voidaan tehdä ihmisille tarkoitettuja lääkkeitä koskevista yhteisön säännöistä 6 päivänä marraskuuta 2001 annetun neuvoston direktiivin 2001/83/EY 10 artiklan 1 kohdan a alakohdan iii alakohdan nojalla, kun tämän hakemuksen tarkoituksena on osoittaa, että tuote C on olennaisilta osiltaan samanlainen kuin tuote B, jos

— tuote B on tuotteen A uusi lääkekuoto ja

— tuotteella A, toisin kuin tuotteella B, on ollut markkinoille saattamista koskeva lupa yhteisössä kyseisessä säännöksessä säädetyn vähintään kuuden tai kymmenen vuoden ajan.

⁽¹⁾ EUVL C 83, 5.4.2003.

YHTEISÖJEN TUOMIOISTUIMEN TUOMIO,

(kolmas jaosto)

16 päivänä joulukuuta 2004,

asiassa C-62/03, Euroopan yhteisöjen komissio vastaan Ison-Britannian ja Pohjois-Irlannin yhdistynyt kuningaskunta ⁽¹⁾**(Jätteet — Direktiivit 75/442/ETY ja 91/156/ETY — Täytäntöönpano)**

(2005/C 45/10)

(Oikeudenkäyntikieli: englanti)

Asiassa C-62/03, jossa on kyse EY 226 artiklaan perustuvasta jäsenyysselvotteiden noudattamatta jättämisestä koskevasta kanteesta, joka on nostettu 14.2.2003, Euroopan yhteisöjen komissio (asiamiehinään X. Lewis ja M. Konstantinidis) vastaan Ison-Britannian ja Pohjois-Irlannin yhdistynyt kuningaskunta (asiamiehenään K. Manji, avustajanaan D. Wyatt), yhteisöjen tuomioistuin (kolmas jaosto), toimien kokoonpanossa: jaoston puheenjohtaja A. Rosas sekä tuomarit A. Borg Barthet, J.-P. Puissochet (esittelevä tuomari), J. Malenovský ja U. Löhmus, julkisasiamies: C. Stix-Hackl, kirjaaja: johtava hallintovirkamies L. Hewlett, on 16.12.2004 antanut tuomion, jonka tuomiolauselma on seuraava:

1) Ison-Britannian ja Pohjois-Irlannin yhdistynyt kuningaskunta ei ole noudattanut jätteistä 15 päivänä heinäkuuta 1975 annetun neuvoston direktiivin 75/442/ETY, sellaisena kuin se on muutettuna 18.3.1991 annetulla neuvoston direktiivillä 91/156/ETY ja viimeksi 24.5.1996 tehdyllä komission päätöksellä 96/350/EY, mukaisia velvoitteitaan, koska se ei ole antanut kaikkia kyseisen direktiivin 1 artiklan a, e ja f kohtaan, 2 artiklan 1 kohdan b alakohdassa, 3 artiklaan, 4 artiklaan, 5 artiklaan, 7 artiklan 1 kohtaan, 8 artiklaan, 12 artiklaan, 13 artiklaan ja 14 artiklaan perustuvien velvoitteiden noudattamisen edellyttämiä säännöksiä.

2) Ison-Britannian ja Pohjois-Irlannin yhdistynyt kuningaskunta velvoitetaan korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

(¹) EUVL C 101, 26.4.2003.

YHTEISÖJEN TUOMIOISTUIMEN TUOMIO,

(toinen jaosto)

9 päivänä joulukuuta 2004,

asiassa C-79/03, Euroopan yhteisöjen komissio vastaan Espanjan kuningaskunta (¹)

(Jäsenyysselvoitteiden noudattamatta jättäminen — Direktiivi 79/409/ETY — Luonnonvaraisten lintujen suojelu — Metsästäminen liimalla)

(2005/C 45/11)

(Oikeudenkäyntikieli: espanja)

Asiassa C-79/03, jossa on kyse EY 226 artiklaan perustuvasta jäsenyysselvoitteiden noudattamatta jättämisestä koskevasta kanteesta, joka on nostettu 21.2.2003, Euroopan yhteisöjen komissio (asiamiehenään G. Valero Jordana) vastaan Espanjan kuningaskunta (asiamiehenään N. Díaz Abad), yhteisöjen tuomioistuin (toinen jaosto), toimien kokoonpanossa: jaoston puheenjohtaja C. W. A. Timmermans sekä tuomarit C. Gulmann (esittelevä tuomari), J. Makarczyk, P. Küris ja J. Klučka, julkisasiamies: L. A. Geelhoed, kirjaaja: R. Grass, on 9.12.2004 antanut tuomion, jonka tuomiolauselma on seuraava:

1) Salliessaan sen, että Valencian alueella harjoitetaan metsästyksiä linnunliimalla käyttäen menetelmää, joka tunnetaan nimellä "parany", Espanjan kuningaskunta ei ole noudattanut luonnonvaraisten lintujen suojelusta 2 päivänä huhtikuuta 1979 annetun neuvoston direktiivin 79/409/ETY 8 artiklan 1 kohdan ja 9 artiklan 1 kohdan mukaisia velvoitteitaan.

2) Espanjan kuningaskunta velvoitetaan korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

(¹) EUVL C 101, 26.4.2003.

YHTEISÖJEN TUOMIOISTUIMEN TUOMIO,

(toinen jaosto)

9 päivänä joulukuuta 2004,

asiassa C-123/03 P, Euroopan yhteisöjen komissio Greencore Group plc (¹)

(Komission kirjeen kumoamista koskeva vaatimus — Kieltäytyminen maksamasta korkoa palautetulle summalle — Aikaisemman päätöksen vahvistavan päätöksen käsite — Pääoman maksaminen ilman korkoa — Se, että aikaisempi kieltäytyminen ei ollut päätösluonteinen)

(2005/C 45/12)

(Oikeudenkäyntikieli: englanti)

Asiassa C-123/03 P, jossa on kyse yhteisöjen tuomioistuimen perussäännön 56 artiklan perusteella 19.3.2003 tehdystä valituksesta, Euroopan yhteisöjen komissio (asiamiehenään K. Wiedner), ja jossa vastapuolena on Greencore Group plc, kotipaikka Dublin (Irlanti) (edustajanaan A. Böhlke), yhteisöjen tuomioistuin (toinen jaosto), toimien kokoonpanossa: jaoston puheenjohtaja C. W. A. Timmermans sekä tuomarit C. Gulmann (esittelevä tuomari), J.-P. Puissechet, N. Colneric ja J. N. Cunha Rodrigues, julkisasiamies: F. G. Jacobs, kirjaaja: johtava hallintovirkamies L. Hewlett, on 9.12.2004 antanut tuomion, jonka tuomiolauselma on seuraava:

1) Kumotaan Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimen asiassa T-135/02, Greencore Group vastaan komissio, 7.1.2003 antama määräys.

2) Euroopan yhteisöjen komission esittämä oikeudenkäyntivaikeus hylätään.

3) Oikeudenkäyntikuluista päätetään myöhemmin.

(¹) EUVL C 112, 10.5.2003.